

SCHEDULE 2. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.  
TABLEAU 2. POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT  
DU CANADA, 1911.

Province Manitoba

District No.

Winnipeg

S. District No.

Enumeration District

District du recenseur

No. 39

in  
date

Winnipeg

(City, town, village, township or parish.)  
(Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 12

Nominal return of living persons by  
Désencombrement des vivants par

P. A. McCormick

Enumeration  
Recenseur.

Page 12

39

Page 12

| NUMBERED<br>IN THE ORDER<br>OF VISITATION. | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.  |   |       |  |                             |                 |                |  |                   |                   | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. |              |           |                            |   | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. |  |   |  |  | WAGE-EARNERS.  |   |   |                          |  | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH<br>PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. |             |                             |                         |                          | INFIRMITIES.            |                          |                         |                          |        |                |                  |                   |    |    |
|--|--------------------------------------|---|-------|--|-----------------------------|-----------------|----------------|--|-------------------|-------------------|--|--------------|-----------|----------------------------|---|---|--|---|--|--|--|---|---|--------------------------|--|--|-------------|-----------------------------|-------------------------|--------------------------|-------------------------|--------------------------|-------------------------|--------------------------|--------|----------------|------------------|-------------------|----|----|
|  | Family, household<br>or institution. | Line de domicile.<br>Canton ou paroisse, etc.<br>ville ou village.<br>Rang ou concession et lot<br>ou No. de secteur pour le<br>canton ou village ou<br>ville et nom de la section<br>pour la ville, la ville<br>ou autre décris. | Sexe. | Relationship<br>to head of family<br>or household. | Age<br>at last<br>birthday. | Month of birth. | Year of birth. | Chief occupation or place<br>of work in Canada<br>or in Canadian<br>territory. | Year of immigrat- | Year of immigrat- | Racial or tribal<br>origin.            | Nationality. | Religion. | Chief occupation or trade. | Employment other<br>than as chief<br>occupation or trade<br>(If any). | Rupture.  | Working on account<br>(See instructions) | Rate where emer-<br>gencies, &c.,<br>employment, as in<br>household, &c.,<br>fully supported; the<br>other rates are<br>less. | Weeks employed in<br>2010<br>as<br>city<br>or<br>town. | Weeks employed in<br>2010<br>as<br>city<br>or<br>town. | Hours of working<br>time<br>per week at chief<br>occupation, if any. | Hours of working<br>time<br>per week at<br>other chief occu-<br>pation, if any. | Rate of working<br>time<br>per hour at<br>chief occupation<br>& other chief<br>occupations. | Month at school in 2010. | Inspection<br>of language<br>and<br>dialect. | Can. read.   | Can. write. | Language spoken<br>at home. | Cost of insur-<br>ance. | Age at which<br>insured. | Cost of insur-<br>ance. | Age at which<br>insured. | Cost of insur-<br>ance. | Age at which<br>insured. | Blind. | Deaf and dumb. | Crazy or insane. | Idiotic or affec- |    |    |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      | 31                       | 32                      | 33                       | 34                      | 35                       | 36     | 37             | 38               | 39                | 40 | 41 |
| 1  | 2                                    | 3   | 4     | 5  | 6                           | 7               | 8              | 9  | 10                | 11                | 12                                     | 13           | 14        | 15                         | 16  | 17  | 18                                       | 19  | 20   | 21   | 22   | 23  | 24  | 25                       | 26   | 27   | 28          | 29                          | 30                      |                          |                         |                          |                         |                          |        |                |                  |                   |    |    |